



Hermannstadt-Johanniskirche

Sibiu / Nagyszeben

Kreis Hermannstadt / Sibiu

Adresse	Fleischergasse 30 / str. Mitropoliei 30
Baujahr	1866
Orgelbauer	Ferdinand KOMORNIYIK
Spieltraktur	mechanisch
Registertraktur	mechanisch



Hadader Orgel in der Johanniskirche

Reparaturen und Restaurierungen

1899 von Leopold Wegenstein in Hadad aufgebaut. / Amplasată la Hodod de L. Wegenstein

Standort

Bis 2006 Westempore Hadad / până în 2006 la Hodod.

November 2006 in Hadad abgebaut und nach Hermannstadt (Deutsch.Haus) verlagert. / Demontată la Hodod și transferată la Sibiu (Casa Teutsch).

Prospekt und Spieltisch

3 Felder, vergoldete Verzierungen auf weißem Grund, Zinnpfeifenprospekt.

Manualumfang: C-f'''

Pedalumfang CDEFGABHc-a

weitere Erklärungen unter Andere Bemerkungen!!!

3 câmpuri, ornamente aurite pe fond alb, tuburi din staniu.

Ambitus manual: Do-fa''', ambitus pedalier Do-la.

Claviatura de pedalier constă dintr-o octavă scurtă și una completă.

Inschriften

Über dem Prospekt / deasupra prospectului: "Geschenk des Hadader Frauen- und Sparvereinsvereins"

Am Spieltisch / pe consolă: F. Komornyik Pesten

Disposition

1. Manual Principal 8', Bourdon 8', Gedäckt 8', Octav 4', Hohlflöte 4', Quinte 2 2/3', Mixtur 3 fach.

Pedal Subbass 16', Octav 8', Violon 8'.

Pedalklavatur mit kurzer grosser Oktave:

CDEFGABH

WEITER:

c (=klingendC)

cs (=klingend CS!)

d (= klingendD)

ds (=klingend Ds)

e (=klingend E)

f (=klingend F)

fs (=klingend Fs)

g (=klingend G)

gs (=klingend GS)

a (=klingend A)

hat also effektiv 12 klingende Töne C-H; und repetiert danach mit chromatischer Oktave!

KEINE Pedalkoppel

Manualumfang C-f'''(chromatisch ab C!)

Stimmung im Sommer annähernd ein halber Ton über 440 Hz

Zustand

2006 in Hadad unspielbar abgebaut. 2011 durch die Orgelwerkstatt aus Honigberg (S.C. Construcții de orgi și tâmplărie S.R.L.) restauriert (gemäß dem Vertrag 2232/23.07.2009) in der Johanniskirche aufgestellt. Einweihungsfest am 8. Mai 2011 (Sonntag Misericordias Domini). Einige Seitenwände der Orgel haben Fenster, um die Funktionsweise eines Instruments zu erläutern.

În anul 2011 instrumentul a fost restaurat de către firma C.O.T. din Hărman și amplasat în absida laterală din biserica Sf. Ioan din Sibiu. Inaugurarea a avut loc în 8 mai 2011. Orga are pereți cu geamuri pentru a exemplifica funcționarea unui instrument.

Sonstiges ■■■

1865 Orgel der israelitischen Gemeinde in Temeschwar Innere Stadt, 1899 angekauft und von Leopold Wegenstein in Hadad aufgestellt. (Hermann Binder)

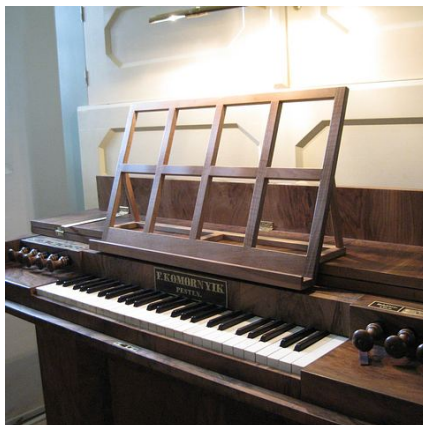
Literatur ■■■

- Binder, Hermann: Orgeln in Siebenbürgen (Orga în Ardeal – Irineu Buga) GMV. D-55481 Kludenbach, 2000
- Dávid, István: Műemlek orgonák Erdélyben (Orgi, monumente istorice din Transilvania), Editura Polis Balasi, Cluj Napoca, Budapesta, 1996

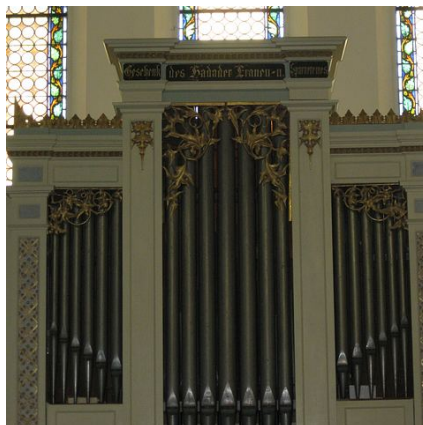
Weitere Fotos ■■■



Arbeiten Maerz 2011



Spieltisch 2011



Fassade erneuert